

PROCÈS-VERBAL

Réunion ordinaire du Conseil municipal des Hautes-Terres
le mardi 27 mai 2025, à 19 h,
à la salle du conseil de l'Hôtel de ville, située à l'édifice Nancy Lainey-Thériault

Présents : Denis Landry, maire
Michel Haché, conseiller général
Cathy Paulin, conseillère quartier 1
Etienne Cormier, conseiller quartier 2
Albert Lagacé, conseiller quartier 3
Nathalie Mallais Comeau, conseillère quartier 4
Danny Comeau, conseiller quartier 5
Vanessa Haché Breau, directrice générale/greffière
Jessica Thériault, adjointe administrative/greffière adjointe
Amyka Richard, adjointe administrative/accueil et communautaire

Absents : Suzanne Thériault, conseillère générale
Poste vacant, conseiller quartier 6

1. Appel à l'ordre

Monsieur le maire appelle l'assemblée à l'ordre à 19 h 01 et souhaite la bienvenue aux personnes présentes.

2. Constatation du quorum

La directrice générale confirme qu'il y a quorum.

3. Déclaration de conflit d'intérêts

Le conseiller Michel Haché déclare un conflit d'intérêts pour l'item 8.6.

4. Lecture et adoption de l'ordre du jour

Monsieur le maire fait la lecture de l'ordre du jour. La directrice générale mentionne qu'un item 8.10 concernant la composition du conseil doit être ajouté à l'ordre du jour. Il est proposé par la conseillère Nathalie Mallais Comeau et appuyé par le conseiller Michel Haché, que l'ordre du jour soit adopté tel que lu, avec l'ajout de l'item 8.10. Adoptée à l'unanimité.

Résolution no 2025-05-047

Page 1 sur 6

5. Adoption du procès-verbal de la réunion ordinaire du 22 avril 2025

Il est proposé par la conseillère Cathy Paulin et appuyé par le conseiller Étienne Cormier, que le procès-verbal de la réunion ordinaire du 22 avril 2025 soit adopté. Adoptée à l'unanimité.

Résolution no 2025-05-048

6. Affaires découlant du procès-verbal

La directrice générale présente le rapport des affaires découlant du procès-verbal. Le rapport est annexé au procès-verbal.

7. Correspondance

Aucune question, ni commentaire.

8. Affaires nouvelles, résolutions et arrêtés municipaux

8.1. Rapport du comité plénier du 20 mai 2025

La directrice générale présente le rapport du comité plénier du 20 mai 2025. Le rapport est annexé au procès-verbal.

8.2. Constitution en comité à huis clos en conformité avec l'article 6)a)iii) de l'arrêté procédural du conseil municipal concernant de l'information qui pourrait occasionner des gains ou des pertes financières pour une personne ou une municipalité, ou qui pourrait compromettre des négociations en vue d'aboutir à la conclusion d'un accord ou d'un contrat

Il est proposé par la conseillère Cathy Paulin et appuyé par la conseillère Nathalie Mallais Comeau, que le conseil municipal se réunisse à huis-clos conformément à l'article 6)a)iii) de l'arrêté procédural du Conseil municipal de la Municipalité des Hautes-Terres. Adoptée à l'unanimité.

Résolution no 2025-05-049

Les membres du conseil et la directrice générale sortent de la salle de réunion et le huis clos débute à 19 h 13.

Discussion à huis clos selon l'article 6)a)iii) de l'arrêté T-01 Arrêté procédural du Conseil municipal de la Municipalité des Hautes-Terres.

Les membres du conseil et la directrice générale reviennent dans la salle de réunion.

Il est proposé par la conseillère Nathalie Mallais Comeau et appuyé par le conseiller Danny Comeau, que le huis clos cesse. Adoptée à l'unanimité.

Résolution no 2025-05-050

Le huis clos cesse à 19 h 40.

8.3. Priorisation des idées recueillies aux rencontres de quartiers

CONSIDÉRANT QUE les rencontres de quartier ont permis de récolter l'avis des citoyens sur les priorités municipales pour les prochaines années;

CONSIDÉRANT QUE plusieurs priorités ont suscité un vif intérêt et que le conseil municipal désire entamer ou poursuivre des démarches pour faire avancer certains de ces dossiers;

Il est proposé par le conseiller Étienne Cormier et appuyé par la conseillère Nathalie Mallais Comeau, que les priorités suivantes soient apportées pour discussion au conseil d'ici les prochains trois mois :

- Revoir la signalisation de la municipalité (pancartes de bienvenue et des localités);
- Améliorer l'accessibilité à la récupération des déchets dangereux, aux horaires de collecte et au ramassage des gros déchets;
- Faire la promotion des produits locaux (marché des fermiers, festival agricole).

Adoptée à l'unanimité.

Résolution no 2025-05-051

8.4. Autorisation d'un prolongement de date d'échéance pour un prêt intérimaire

CONSIDÉRANT QUE la municipalité a reçu l'approbation de la Commission de capitaux par les municipalités, soit le décret ministériel no 24-0030 pour les travaux de rénovation de casernes d'incendie, et qu'un prêt intérimaire d'un montant de 700 000 \$ a été ouvert chez UNI Coopération Financière par la résolution no 2024-04-057,

CONSIDÉRANT QUE les projets de rénovation de casernes sont en phase de finalisation, et que le montant du prêt sera bientôt envoyé en débentures,

Il est proposé par le conseiller Danny Comeau et appuyé par la conseillère Cathy Paulin, que le conseil municipal confirme l'autorisation de prolongement du prêt intérimaire d'un montant de 700 000 \$ pour une nouvelle période pouvant aller jusqu'à 24 mois. Adoptée à l'unanimité.

Résolution no 2025-05-052

8.5. Entente de contribution à la Villa St-Isidore

CONSIDÉRANT QUE le Village de St-Isidore avait conclu une entente de contribution à la Villa St-Isidore pour un montant de 500 000 \$ et que la résolution initiale du conseil de l'époque avait prévu un premier versement du montant représentant 40 % des taxes foncières municipales de la propriété;

CONSIDÉRANT QUE ce montant avait été inclus dans le budget d'opération pour 2025;

ET CONSIDÉRANT QUE le cadre fiscal est incertain pour l'élaboration du budget des prochaines années;

Il est proposé par la conseillère Cathy Paulin et appuyé par la conseillère Nathalie Mallais Comeau, que la Municipalité des Hautes-Terres respecte l'offre initialement approuvée pour le versement du montant représentant 40 % des taxes foncières municipales pour 2025, et qu'une nouvelle entente soit négociée avec les promoteurs du projet d'ici l'élaboration du budget 2026. Adoptée à l'unanimité.

Résolution no 2025-05-053

8.6. Demande de contribution de l'Association de logement et d'alimentation de St-Isidore

Le conseiller Michel Haché, étant en conflit d'intérêt pour le présent item, sort de la salle de réunion à 20 h 14.

CONSIDÉRANT QUE l'Association de logements et d'alimentation de St-Isidore ont déposé une nouvelle demande de contribution pour leur projet de logements, correspondant au remboursement des frais de permis de construction s'élevant à 13 440 \$;

Il est proposé par le conseiller Albert Lagacé et appuyé par la conseillère Nathalie Mallais Comeau que le montant demandé soit accordé et pris dans les fonds reçus du FACL. Adoptée à l'unanimité.

Résolution no 2025-05-054

Le conseiller Michel Haché revient dans la salle de réunion à 20 h 17.

8.7. Demande pour un trajet de VTT à Rang-St-Georges

CONSIDÉRANT QUE le Club VTT La Rivière a déposé une demande de trajet sur route pour les VTT, à Rang St-Georges et que ce trajet passe sur une route provinciale dans le territoire de la Municipalité des Hautes-Terres;

CONSIDÉRANT QUE le ministère des Transports et de l'Infrastructure est en train d'analyser la demande et a demandé l'avis du conseil municipal,

Il est proposé par la conseillère Nathalie Mallais Comeau et appuyé par la conseillère Cathy Paulin, que le conseil municipal ne recommande pas le trajet demandé en raison des désagréments (bruits excessifs) soulevés par les résidents de ce secteur. Adoptée à l'unanimité.

Résolution no 2025-05-055

8.8. Appui pour le projet de parc au coin à Tilley Road

CONSIDÉRANT QU'UN groupe de citoyens s'est organisé pour monter un projet de parc public au coin de Tilley Road, à l'emplacement de l'ancien dépanneur qui a récemment été démoli;

CONSIDÉRANT QUE ce projet a été positivement appuyé par la population par le moyen d'une liste de signatures et la mise en priorité lors des récentes rencontres de quartiers;

Il est proposé par le conseiller Danny Comeau et appuyé par la conseillère Nathalie Mallais Comeau, que la Municipalité des Hautes-Terres fasse parvenir au comité organisateur, ainsi qu'au député provincial, une lettre de soutien au projet. Adoptée à l'unanimité.

Résolution no 2025-05-056

8.9. Travaux routiers chemin Val-Doucet

CONSIDÉRANT QUE le conseil municipal a reçu des préoccupations de la part des citoyens concernant les travaux prévus par le ministère des Transports et de l'Infrastructure sur le chemin Val-Doucet;

Il est proposé par le conseiller Albert Lagacé et appuyé par le conseiller Danny Comeau, que la Municipalité des Hautes-Terres fasse parvenir une correspondance au ministre des Transports et de l'Infrastructure concernant ces préoccupations et qu'une rencontre avec ce dernier et le député provincial local soit demandée. Adoptée à l'unanimité.

Résolution no 2025-05-057

8.10. Composition du conseil

Il est proposé par le conseiller Étienne Cormier et appuyé par le conseiller Danny Comeau, de maintenir le statut quo sur la composition du conseil pour les élections municipales de 2026. Pour (5), contre (1), adoptée.

Résolution no 2025-05-058

9. Demandes de renseignements et annonces des membres du Conseil

- La conseillère Cathy Paulin désire souligner les jeunes de la municipalité qui se sont classés pour les Jeux de l'Acadie.
- Le conseiller Danny Comeau demande à quel endroit les citoyens peuvent consulter le trajet de la Véloroute. La directrice générale l'informe que l'information peut être trouvée sur le site web de la Véloroute Péninsule acadienne.
- La directrice générale profite de l'occasion pour informer les membres du Conseil sur le nom des pompiers détenant le titre de pompiers honoraires.
- Le conseiller Étienne Cormier donne une mise à jour de ses dernières rencontres avec le Comité de Gestion Environnementale de la Rivière Pokemouche.

10. Présentations et interventions du public

Les sujets apportés par les citoyens furent relativement à un arrêté sur l'exploitation des carrières, le projet de parc aire verte au coin à Tilley Road, les marchés des fermiers, le projet de descentes de bateaux, le projet de l'école de St-Sauveur, ainsi que les *spins*.

11. Ajournement

Le conseiller Étienne Cormier propose l'ajournement et la séance est levée à 21 h 16.

Denis Landry
Maire

Vanessa Haché Breau
Directrice générale/Greffière



ORDRE DU JOUR

Réunion ordinaire du Conseil municipal des Hautes-Terres
le mardi 27 mai 2025, à 19 h,
à la salle du conseil de l'Hôtel de ville, à l'édifice Nancy Lainey-Thériault

1. Appel à l'ordre;
2. Constatation du quorum;
3. Déclaration de conflit d'intérêts;
4. Lecture et adoption de l'ordre du jour;
5. Adoption du procès-verbal de la réunion ordinaire du 22 avril 2025;
6. Affaires découlant du procès-verbal;
7. Correspondance;
8. Affaires nouvelles, résolutions et arrêtés municipaux;
 - 8.1. Rapport du comité plénier du 20 mai 2025;
 - 8.2. Constitution en comité à huis clos en conformité avec l'article 6)a)iii) de l'arrêté procédural du conseil municipal concernant de l'information qui pourrait occasionner des gains ou des pertes financières pour une personne ou une municipalité, ou qui pourrait compromettre des négociations en vue d'aboutir à la conclusion d'un accord ou d'un contrat;
 - 8.3. Priorisation des idées recueillies aux rencontres de quartiers;
 - 8.4. Autorisation d'un prolongement de date d'échéance pour un prêt intérimaire;

... 2

- 8.5.** Entente de contribution à la Villa St-Isidore;
- 8.6.** Demande de contribution de l'Association de logements et d'alimentation de St-Isidore;
- 8.7.** Demande pour un trajet de VTT à Rang-St-Georges;
- 8.8.** Appui pour le projet de parc au coin à Tilley Road;
- 8.9.** Travaux routiers chemin Val-Doucet;
- 9.** Demandes de renseignements et annonces des membres du conseil;
- 10.** Présentations et interventions du public;
- 11.** Ajournement.

AFFAIRES DÉCOULANT DU PROCÈS-VERBAL DU 22 AVRIL 2025

- **Plan de réfection des rues et demande d'emprunt**

L'appel d'offres pour les travaux 2025 est prêt, et l'ouverture des soumissions est prévue pour le 16 juin. Toute la documentation requise a été envoyée pour la demande d'emprunt.

- **Politiques d'incitatifs pour les logements**

Les politiques finales sont disponibles à la municipalité.

- **Autres demandes de renseignements**

- Ajout d'une signalisation pour avertir la présence de véhicules lents ou stationnés, près de la cabane à sucre lors des brunchs, sur la rue des Érables : une signalisation temporaire serait possible, mais difficile à installer seulement pour l'hiver en raison de la neige. Une signalisation permanente, pour avertir les automobilistes de s'aventurer lentement serait possible. À analyser lors de la réfection de la route (été 2025);
- Nombre de pompiers honoraires dans le service d'incendie :
- Retrait de la pancarte d'autobus à Petit Paquetville : la demande a été faite conjointement au district scolaire ainsi qu'au MTI, et aucune réponse encore obtenue. Par expérience passée, le district scolaire préfère laisser les affiches même s'il n'y a plus d'arrêt d'autobus au cas où de nouveaux enfants déménageraient dans le voisinage.
- Réparation de l'accotement pour la route 160 à St-Sauveur : le MTI n'a pas donné d'indications que le secteur allait être réparé.
- Démarches pour une traverse de piétons entre la rue Chaleur et Notre Marché à St-Isidore : le MTI n'a pas donné de suite à la demande. Une analyse interne est en cours.

Liste de la correspondance reçue et envoyée de mai 2025

Correspondances reçues

Date reçue	Destinataires	Expéditeurs	Description
23-04-2025	Municipalité des Hautes-Terres	Ginette Lebreton	Demande d'information
24-04-2025	Municipalité des Hautes-Terres	Ligue de quilles de Paquetville	Lettre de remerciement
25-04-2025	Monsieur Denis Landry	Villa St-Isidore	Report de l'ouverture officielle
25-04-2025	Municipalité des Hautes-Terres	CSRPA	Permis de construction – Une procédure simplifiée
25-04-2025	Municipalité des Hautes-Terres	Énergie NB	Résultats de l'évaluation d'Énergie NB
29-04-2025	Municipalité des Hautes-Terres	CSRPA	Autorisation pour procédure légales devant les tribunaux (Florine Noël)

Municipalité des Hautes-Terres

1040, rue du Parc, Unité 6, Paquetville NB E8R 1J7
(506) 718-1196 | info@mdht.ca

29-04-2025	Vanessa Haché Breau	Ministre Gilles LePage	Projet d'adaption aux changements climatiques
30-04-2025	Municipalité des Hautes-Terres	Président du Comité de mise en candidature du Congrès mondial acadien 2029	Invitation conférence de presse
02-05-2025	Municipalité des Hautes-Terres	Escadron 791 Tracadie	Invitation au 55 ^e anniversaire
03-05-2025	Vanessa Haché Breau	Gisèle P. Sivret Équipe de travail	Lettre d'appui au projet Parc – Aire verte à Tilley Road
06-05-2025	Municipalité des Hautes-Terres	AFMNB	Gel des évaluations foncières – Réaction et outils pour les membres
06-05-2025	Municipalité des Hautes-Terres	AFMNB et UMNB	Communiqué de presse : Réforme foncière : un gel qui fragilise l'autonomie municipale
06-05-2025	Municipalité des Hautes-Terres	CSRPA	Ordre de se conformer (Alma (Khrystelle) Basque)
08-05-2025	Conseil municipal de la Municipalité des Hautes-Terres	Anciens chefs pompiers de St-Isidore	Demande de remerciement envers Monsieur Power
09-05-2025	Municipalité des Hautes-Terres	AFMNB	Retour sur la table de concertation des maires de l'AFMNB 2025
12-05-2025	Municipalité des Hautes-Terres	Sistema NB	Bulletin de nouvelles
12-05-2025	Municipalité des Hautes-Terres	AFMNB	Loi sur les incendies de forêt – Mise à jour

13-05-2025	Monsieur Denis Landry Maire	Madame Renée Morrison Doyenne CCNB – Campus de la PA	Invitation à la cérémonie de fin d'études du CCNB-PA
15-05-2025	Municipalité des Hautes-Terres	CBDC PA	Invitation assemblée générale annuelle
15-05-2025	Municipalité des Hautes-Terres	Monsieur Gérald Losier Directeur général Fondation communautaire de la PA	Invitation souper bénéfice
15-05-2025	Monsieur Denis Landry Maire	Madame Roxanne Bernard Éducatrice en garderie éducative	Demande d'appui
16-05-2025	Conseil municipal	CSRPA	Rapport trimestriel GRC
21-05-2025	Conseil municipal	Gisèle P. Sivret	Remerciement pour votre soutien

Correspondances envoyées

Date envoyée	Destinataires	Expéditeurs	Description
28-04-2025	Ginette Lebreton	Vanessa Haché Breau	Suivi de demande d'information
28-04-2025	Jacky Haché	Municipalité des Hautes-Terres Maire Denis Landry	Remerciement pour vos années de service

RAPPORT DU COMITÉ PLÉNIER DU 20 MAI 2025

Voici le rapport de la réunion du comité plénier qui s'est déroulé le mardi 20 mai 2025, à 19 h, à la salle du conseil de l'Hôtel de ville, située à l'édifice Nancy Lainey-Thériault.

Liste des présences et des absences	
Présents	Absents
Denis Landry, maire	Etienne Cormier, conseiller quartier 2
Michel Haché, conseiller général	Poste vacant, conseiller quartier 6
Suzanne Thériault, conseillère générale	
Cathy Paulin, conseillère quartier 1	
Albert Lagacé, conseiller quartier 3	
Nathalie Mallais Comeau, conseillère quartier 4	
Danny Comeau, conseiller quartier 5	
Vanessa Haché Breau, directrice générale/greffière	
Jessica Thériault, adjointe admin./greffière adjointe	

Résumé de la réunion
Item 1 – Ouverture de la réunion
La réunion débute à 19 h 01.
Item 2 – Déclaration de conflit d'intérêt
Le conseiller Michel Haché déclare conflit d'intérêt à l'item 6.2.
Item 3 – Résultats des rencontres de quartiers
La directrice générale débute en mentionnant la belle participation de la population aux rencontres, soit un total de 225 citoyens qui se sont présentés aux rencontres de quartiers 2025.
Elle mentionne ensuite qu'une mise à jour du plan stratégique initiale sera faite avec les résultats des rencontres qui viennent d'être effectuées et que le conseil devra se pencher sur les projets qu'ils veulent prioriser au courant des prochains mois.

Item 4 – Achat d'équipement et de camion de pompier

La directrice générale présente la situation actuelle des équipements et des camions dans nos quatre casernes. Elle mentionne que deux camions devront être achetés cette année en plus d'équipement APRIA complet afin de combler ceux qui doivent être remplacés et ceux qui sont manquants. Le total des achats d'équipement et de camions s'élève à environ 700 000 \$. Le présent item sera apportée à une réunion ordinaire ultérieure afin de passer en résolution pour une demande d'emprunt.

Item 5 – Discussion relativement à la composition du Conseil

La directrice générale explique au conseil que nous avons récemment reçu une correspondance du ministère des Gouvernements locaux avisant qu'il est maintenant le temps d'analyser les compositions des conseils municipaux afin de déterminer si le nombre de membres élus au conseil municipal est adéquat ou s'il est nécessaire de modifier la taille du conseil. Les membres du Conseil, après discussion, viennent à la conclusion que le nombre de membres élus au conseil municipal de la Municipalité des Hautes-Terres est adéquat et que le présent item soit apporté en réunion ordinaire pour passer en résolution la confirmation de la composition du Conseil.

Item 6 – Préparation pour la réunion ordinaire du 27 mai 2025

La directrice générale mentionne que les items suivants seront apportés à la réunion ordinaire du mardi 27 mai 2025, pour prise de décision :

Item 6.1. – Remboursement de la taxe foncière municipale pour la Villa de St-Isidore

La directrice générale explique l'engagement qui avait été pris avec le Village de St-Isidore en 2022, relativement à un remboursement de la taxe foncière municipale pour la Villa St-Isidore. Cet engagement impliquant un remboursement total de 500 000 \$, réparti à 40 % du montant de la taxe foncière municipale pour la première année, ainsi qu'un montant à déterminer pour les années subséquentes à condition que la contribution n'ait pas d'impact sur le taux de taxation. Après discussion, le Conseil demande à voir une copie de la résolution adoptée par le Village de St-Isidore.

Item 6.2. – Demande de contribution pour l'Association de logement et d'alimentation de St-Isidore

Le conseiller Michel Haché, étant en conflit d'intérêt, sort de la salle de réunion à 20 h 58.

La directrice générale explique aux membres du conseil que l'association en question a fait parvenir une demande de remboursement de coûts de permis de construction pour le projet de 30 logements. L'item sera mis à l'ordre du jour de la réunion ordinaire, mais les membres du conseil désirent connaître le coût total de l'implication totale de la municipalité jusqu'à ce jour.

Le conseiller Michel Haché revient dans la salle de réunion à 21 h 06.

Item 6.3. – Demande de trajet VTT à Rang-St-Georges

La directrice générale explique qu'une demande de la part du Club VTT La Rivière avait été faite au ministère des Transports et de l'Infrastructure (MTI) pour avoir l'autorisation d'utiliser une partie du chemin Rang-St-Georges pour leur trajet VTT. Le MTI étant actuellement en train d'analyser cette demande, un avis de la municipalité a été demandé. Une carte démontrant le trajet sera apportée à la réunion ordinaire et les membres du conseil pourront trancher sur le sujet.

Item 6.4. – Appui au projet du parc en coin à Tilley Road
La directrice générale explique la situation avec le terrain visé par le projet d'un parc à Tilley Road et que l'appui de la municipalité à ce projet pourrait aider à l'avancement de celui-ci. Le conseil municipal passera en résolution sa volonté de faire parvenir une lettre de soutien au comité en charge du projet, lors de la réunion ordinaire.
Item 6.5. – Travaux du chemin Val-Doucet
La directrice générale laisse la parole au conseiller Albert Lagacé, qui avait demandé que le présent item soit ajouté à l'ordre du jour. Ce dernier mentionne la déception des gens de la région de Val-Doucet relativement aux travaux routiers qui sont planifiés dans leur région. Il demande que la municipalité fasse parvenir une lettre au ministère des Transports et de l'Infrastructure afin de faire connaître l'opinion de sa population face à ces travaux. L'item sera apporté à la réunion ordinaire pour passer en résolution la volonté du conseil sur l'envoi de la lettre.
Item 7 – Clôture de la réunion
La réunion se termine à 21 h 26.

Résultats des rencontres de quartier 2025

Priorités majeures identifiées

- Procéder à l'adoption d'un arrêté sur le bruit excessif
- Revoir la signalisation de la municipalité (pancartes de bienvenue et des localités)
- Obtenir un meilleur accès aux services de télécommunications / cellulaire
- Préserver les sources des cours d'eau et l'eau potable
- Voir à la rénovation de la caserne de Notre-Dame-des-Érables
- Améliorer l'accessibilité à la récupération des déchets dangereux, aux horaires de collecte et au ramassage des gros déchets
- Travailler à l'amélioration des circuits de la vélo-route dans le territoire
- Diffuser les réunions du conseil sur le web
- Optimiser l'information diffusée en ligne et dans le journal
- Monter le comité et élaborer la politique MADA
- Monter le projet de descentes de bateaux de façon responsable
- Faire la promotion des produits locaux (marché des fermiers, festival agricole)
- Exposer les archives municipales, imprimées et/ou en ligne

Priorités identifiées qui sont déjà en cours

- ✓ Poursuite des dossiers pour les lieux inesthétiques et dangereux
- ✓ Aide à la construction de logements
- ✓ Procéder aux travaux d'asphaltage / entretien des routes municipales
- ✓ Remettre la vitesse à 50 km/hr et retirer les arrêts – rue des Érables
- ✓ Remettre l'école de St-Sauveur et l'ancien édifice municipal de Paquetville à des promoteurs (besoins identifiés : dépanneur et station-essence, logements, locaux à louer)
- ✓ Privilégier l'achat local avec l'adoption de la politique d'achat
- ✓ Développement des projets pour les parcs (Notre-Dame, St-Sauveur, Tilley Road, des Sources), le pump track et le sentier du Lac-à-Prudent